



# **Výroční zpráva za rok 2012**

Regionální sdružení obcí a měst  
**EUREGIO EGRENSIS**

## **OBSAH**

Úvodní slovo.....	str.	3
1. Základní údaje .....	str.	4
2. Statistika .....	str.	5
3. Interně .....	str.	5
4. Cestovní ruch.....	str.	6
5. Společenské události, akce a projekty sdružení...str.		7
6. CÍL 3.....	str.	10

## Úvodní slovo prezidenta Sdružení



Vážené paní starostky,  
vážení páni starostové,  
vážení přátelé,

dostává se k vám nové vydání výroční zprávy Euregia Egrensis. Nyní zpráva popisuje události a dění roku 2012. I tento rok byl naplněn realizací celé řady úkolů a cílů vedoucích k dalšímu prohlubování spolupráce partnerských pracovních sdružení Euregia, obcí a měst, škol, zájmových spolků a sdružení, jednotlivců.

V době, kdy pokračují negativní dopady trvající hospodářské a finanční krize, kdy se pozornost a aktivity soustřeďují na řešení vlastních ekonomických problémů, je potěšující, že se podařilo udržet aktivity Euregia na obvyklé úrovni a snad ještě něco přidat. Zůstali jsme věrní svému tématu – podpoře rozvoje cestovního ruchu v regionu. Výsledky roční práce a konzultací se brzy projeví v nových výstupech – internetové turistické mapě a propagačním materiálu mapujícím rozhledny, pro který se podařilo získat nositele projektu.

Dále běžel program podpory přeshraniční spolupráce Cíl 3. Na základě získaných zkušeností s tímto programem se zapojujeme do přípravy nového plánovacího období pro roky 2014 – 2020.

Mimořádnou pozornost věnujeme přípravě na vytvoření Evropského seskupení pro územní spolupráci, tzv. ESÚS. Založení ESÚS by pro Euregio určitě znamenalo povýšení dosavadní spolupráce tří partnerských pracovních sdružení o řád výše.

Rok 2013 je pro Euregio Egrensis jubilejním rokem. 20 let rozvíjíme činnost na podporu všestranné přeshraniční spolupráce. Pro naši další práci jsme si vytvořili dobré materiální a finanční podmínky. Opíráme se o neustále se rozšiřující členskou základnu a pozitivní vnímání práce Euregia ze strany jiných partnerů i samotné veřejnosti.

Přeji Euregiu Egrensis, aby následující léta jeho existence byla vnímána stejně příznivě jako rok 2012 a celých minulých 20 let.

František Čurka  
Společný prezident Euregia Egrensis  
a prezident Euregia Egrensis  
pracovní sdružení Čechy

# 1. Základní údaje

Název:	Regionální sdružení obcí a měst EUREGIO EGRENSIS
Sídlo:	Na Vyhlídce 53, 360 01 Karlovy Vary
Tel.:	353 034 141
e-mail:	lubomir.kovar@euregio-egrensis.cz
http:	<a href="http://www.euregio-egrensis.cz">www.euregio-egrensis.cz</a>
Založení:	1. 2. 1993
Registrace:	1. 2. 1993
IČ:	477 222 66

## **Statutární orgány**

### Prezídium

Prezident:	František Čurka, starosta, obec Halže
Viceprezidenti:	Ing. Karel Jakobec, místostarosta, město Sokolov Ing. Petr Bursík, 1. náměstek primátora, město Karlovy Vary Mgr. Dalibor Blažek, starosta, město Aš Mgr. Miroslav Nenutil, senátor, město Stříbro

Členové:	Ing. Josef Hora, starosta, město Chodov Ing. Jan Horník, senátor, starosta, město Boží Dar Jiří Struček, místostarosta, město Tachov Otakar Mika, místostarosta, město Kraslice Ing. Michal Pospíšil, místostarosta, město Cheb Zdeněk Lakatoš, starosta, město Abertamy
----------	---

## **Poslání Sdružení**

1. Cílem Sdružení je všestranně působit ve prospěch prohloubení a rozvíjení přátelských vztahů nejen v rámci západočeského regionu, ale i mezi Českou republikou a Spolkovou republikou Německo. K naplnění tohoto cíle se Sdružení zaměřuje zejména na iniciování a podporu všech forem spolupráce mezi městy, obcemi, institucemi, organizacemi i jednotlivci v příhraničním regionu trojmezí Čech, Bavorska a Saska/Duryňska.

2. Sdružení doporučuje náměty ke spolupráci, koordinuje a podporuje takovou spolupráci zejména v oblasti cestovního ruchu, lázeňství a turismu, hospodářství, dopravy a trhu práce, životního prostředí a zemědělství, vzdělávání, kultury a sportu, případně v dalších oblastech, které směřují k rozvoji regionu EGRENSIS a mohou je vzájemně využívat partnerské strany.

## **Personální obsazení**

V roce 2012 pracovali v sekretariátu Sdružení na plný úvazek:

- jednatel Ing. Lubomír Kovář
- projektová manažerka Bc. Olga Křížová
- finanční manažer Ing. Roman Stratil
- asistentka pro členskou základnu Jaroslava Kolářiková

## **2. Statistika**

### **2.1 Závěrečný účet Sdružení za rok 2012**

*Rozpočet Sdružení pro rok 2012 (v tis. Kč):*

Výnosy	4 979,5,-
Náklady	5 046,-

*Výsledek hospodaření za rok 2012 (v tis. Kč):*

Výnosy	6 479,8,-
Náklady	5 435,4,-

**EUREGIO EGRENSIS hospodařilo v roce 2012 s přebytkem ve výši 1 044,4 tis. Kč.**

### **2.2 Statistika zasedání**

V roce 2012 zasedalo Prezídium Sdružení celkem 9krát a Valná hromada Sdružení 2krát.

### **2.3 Členská základna**

K poslednímu dni roku 2012 sdružovalo EUREGIO EGRENSIS celkem 64 obcí a měst z okresů Karlovy Vary, Sokolov, Cheb a Tachov. V roce 2012 se novými členy staly: Hory, Chlum Svaté Máří.

## **3. Interně**

### **3.1 Společné prezídium**

Společné prezídium EUREGIA EGRENSIS zasedalo čtyřikrát a zúčastňovali se vždy 3-4 zástupci z Prezídia a jednatel. Během těchto zasedání byly konzultovány zejména pravidelné společenské akce: Výroční tisková konference a Udělování ceny. Dále se Společné prezídium zabývalo přípravou Letního tábora mládeže Euregia Egrensis a ESÚS (Evropské seskupení pro územní spolupráci).

Euregio Egrensis spolu od roku 1993 volnou formou úzce spolupracuje v rámci tří národních komunálních pracovních sdružení. Bylo by vhodné tuto spolupráci posunout na kvalitativně vyšší stupeň. Asociace evropských hraničních regionů doporučuje po tak dlouhé a úspěšné spolupráci založení „Evropského seskupení územní spolupráce“ (ESÚS).

ESÚS, i když se jeví jako velmi obtížný právní nástroj, je doporučováno jako právní forma s celoevropskou platností.

Dalším důležitým tématem byla příprava společných turistických materiálů a společné turistické prezentace (viz bod 3).

Pravidelně se také diskutovalo o realizaci projektů CÍLe 3 a zejména Fondu malých projektů (saská hranice) a Dispozičního fondu (bavorská hranice) v období 2007-13 a také o přípravě programů pro nové plánovací období 2014-2020.

### **3.2 Zvolen nový Společný prezident**

Začátkem prosince si EUREGIO EGRENSIS zvolilo svého nového Společného prezidenta.

V čele Společného prezídia Euregia Egrensis bude v příštích dvou letech stát František Čurka, starosta obce Halže v Plzeňském kraji a prezident českého pracovního sdružení Euregia

Egrentis. Ralf Oberdorfer, prezident sasko-durynského pracovního sdružení EUREGIA EGRENSIS a starosta města Plavna, předal funkci Společného prezidenta na základě pravidelného střídání českému pracovnímu sdružení.

Po zhodnocení jeho angažmá proběhlo rozloučení s končícím prezidentem, který však bude i nadále zastoupen ve Společném prezídiu EUREGIA EGRENSIS a beze změn bude vykonávat také svou funkci prezidenta pracovního sdružení Sasko/Durynsko.



Na fotografii jsou členové Společného prezídia (zleva doprava): Andreas Hau-stein (Krušnohorský okres), Steffen Schönicke (jednatel EUREGIA EGRENSIS prac. sdr. Sasko/Durynsko), Michal Pospíšil (Cheb), Jürgen Hauck (okres Saale-Orla), Dalibor Blažek (Aš), Dr. Birgit Seelbinder (prezidentka EUREGIA EGRENSIS prac. sdr. Bavorsko, Marktredwitz), Harald Ehm (jednatel prac. sdr. Bavorsko), Ullrich Zschegner (okres Greiz), František Čurka,

Dr. Tassilo Lenk (okres Vogtlandkreis), Karel Jakobec (Sokolov), Dr. Karl Döhler (okres Wunsiedel i. F.) a Ralf Oberdorfer.

### 3.3 EUREGIO EGRENSIS a rozvoj cestovního ruchu

Pracovní sdružení Čechy se zabývá otázkou *rozvoje cestovního ruchu v celém euroregionu*, tedy ve všech jeho částech na území ČR i v SRN. Informace o těchto aktivitách jsou uvedeny v bodě 4 této výroční zprávy.

## 4. Cestovní ruch

### 4.1 Veletrhy

Na počátku roku 2012 vystavovalo EUREGIO EGRENSIS spolu s tachovským okresem a oblastí Oberpfälzer Wald v Bavorsku na společném výstavním stánku na veletrhu cestovního ruchu **Regiontour v Brně**.

Začátkem února 2012 se EUREGIO EGRENSIS zúčastnilo veletrhu **Holiday World v Praze**, kde vystavovalo své propagační materiály a materiály členských obcí na společném stánku Karlovarského kraje. V rámci tohoto stánku jsme měli jako sdružení svůj výstavní pult.

Na českých veletrzích byl již tradičně největší zájem o mapy a cyklotrasy, ale i o nové propagační materiály – Superlativy regionu, mapu Euregio Mobil a Přírodní krásy.



### EUREGIO EGRENSIS na veletrhu cestovního ruchu f.re.e.

**v Mnichově:** EUREGIO EGRENSIS pracovní sdružení Čechy bylo v únoru 2012 zastoupeno jednatelem Lubomírem Kovářem na veletrhu cestovního ruchu f.re.e. v Mnichově, kde mělo vlastní výstavní pult v rámci velké expozice Czech Tourism.

Bavorský jednatel Euregia Harald Ehm tam jako partner projektu vykonal návštěvu u svého kolegy a seznámil se přitom blíže s marketingem turismu České republiky.

Účast na všech třech veletrzích vč. výstavního stánku v Brně byla spolufinancována z Dispozičního fondu CÍL 3.

## 4.2 Workshop propagačních materiálů

Workshop proběhl oproti zvyklosti minulých let v Sokolově dne 8. září 2012 ve spolupráci s DK Sokolov v rámci Hornických slavností.

Akce proběhla na Starém náměstí v Sokolově ve velkoprostorovém stanu, kde měl každý vystavovatel k dispozici stůl a lavici, celkem se zúčastnilo 18 vystavovatelů, z toho 9 z Bavorska a ze Saska. Zástupci pamětihodností, infocenter, měst a obcí zde prezentovali své propagační materiály návštěvníkům těchto slavností. Pro všechny vystavovatele byla akce zdarma a to vč. občerstvení. Burza se konala v loňském roce již po jedenácté, a chtěli bychom i do budoucna pokračovat v této tradiční akci.

## 4.3 Propagační materiály

Kromě těchto aktivit se EUREGIO EGRENSIS - pracovní sdružení Čechy zabývá rozvojem cestovního ruchu na celém území euroregionu a připravuje propagační materiály.

**Nová brožura „Přírodní krásy regionu Egrensis“** byla vydána v únoru 2012 a byla poprvé představena na veletrzích cestovního ruchu v Praze a v Mnichově. V brožurě jsou v českém a německém jazyce představeny přírodní památky, chráněné krajinné oblasti a přírodní rezervace na české straně Euregia, doplněny o krátký portrét EUREGIA EGRENSIS a přehlednou mapu. I tento projekt byl podpořen z Dispozičního fondu Cíl 3.

# 5. Společenské události, akce a projekty sdružení

## 5.1 Společná tisková konference ve Weidenu

Loňská tisková konference EUREGIA EGRENSIS se konala v březnu ve Weidenu v Horní Falci v nové posluchárně Vysoké školy aplikovaných věd Amberg-Weiden. Jako hlavní řečník akce promluvil velvyslanec České republiky v Německu JUDr. Rudolf Jindrák.

Podle své osobní zkušenosti referoval i se zřetelem na region o vývoji česko-německých vztahů po „sametové revoluci“ v roce 1989. „EUREGIO EGRENSIS funguje jako vstupní brána do sousední země. Přátelské vztahy nejsou samozřejmé, musíme na nich neustále pracovat. Aktivní dialog a porozumění pro druhou stranu jsou důležité a jen tak mohou být dosaženy společné cíle“, řekl diplomat, který zná práci Euregia již od jeho začátku.

## 5.2 Týden v zeleném srdci EUREGIA

„Zde v Doubravě u Aše se nacházíte v srdci euroregionu Egrensis. Přesně zde v Trojmezi můžete společně prožít bezstarostný týden a užívat si přírodu přímo „přede dveřmi“. Těmito slovy přivítal starosta města Aš, pan Blažek, účastníky letošního **Letního tábora mládeže EUREGIA EGRENSIS**. Od 7. 8. do 13. 8. 2012 strávilo 45 mladých účastníků z Bavorska, Saska/Durynska a Čech společný týden v rámci prázdninového tábora EUREGIA EGRENSIS v Doubravě u Aše. V letošním roce se konal již 21. ročník Letního tábora mládeže a na základě pravidelného střídání zemí se letošní tábor konal na území českého pracovního sdružení Euregia. Pestrý program počítal i v letošním roce s každodenní jazykovou animací. Dvě jazykové animátorky přiblížily mladým chlapcům a dívkám hravou formou jazyk příslušné druhé země. Kromě výletů do Mariánských Lázní, Františkových Lázní, na zámek Kynžvart a na hrad Loket byla na programu také prohlídka hradu a zámku Bečov. Letošní Letní tábor mládeže probíhal pod heslem „Les“. Skupina navštívila Přírodní rezervaci SOOS (rašeliniště poblíže Chebu) a s odborným doprovodem zkoumala lesy kolem Doubravy. Formou krátkých her, jako například „mravenčí olympiády“ poznávala lesní ekosystém z nového pohledu.



Jak zúčastněná mládež, tak i vedoucí si společně strávený čas velmi užili a během tohoto týdne spolu zažili spousty legrace. Některé z dětí se již domlouvaly na tábor v příštím roce, který se bude konat v Bavorsku.

### **5.3 Cena EUREGIA EGRENSIS 2012: Oceněna partnerství německých a českých mateřských škol**



EUREGIO EGRENSIS ocenilo loňskou cenou za mimořádné zásluhy v oblasti přeshraniční spolupráce tři partnerství německých a českých mateřských škol. Nositelé ceny zde také zastupují přátelské kontakty mezi mateřskými školami na území Euregia, vzbuzující hojnými setkáními německých a českých dětí stále novým, láskyplným a angažovaným způsobem zvědavost u sousedů na druhé

straně hranice. Slavnostní atmosféru udělování ceny umocnilo prostředí zámku Voigtsberg ve vogtlandské Olešnici.

Letošní ocenění:

- Dvojjazyčná mateřská škola „Fuchsbau“ v Schirndingu a MŠ „Komenského“ v Chebu
- Evangelická mateřská škola „Hütchen“ v Olešnici/ Vogtland a MŠ „Barevný klíček“ v Sokolově
- Mateřská škola „Puppenstübl“ v Rittersgrünu (Krušné hory) a MŠ „Krušnohorská“ v Ostrově

### **5.4 Studijní cesta**

Již tradiční studijní cesty se zúčastnilo 25 účastníků ve dnech 2. - 3. května 2012 + jednatel a tlumočnick. Navštíven byl Zemský úřad okresu Kronach, kde se účastníci seznámili s jeho úkoly, kompetencemi a aktuálními projekty. Dále byly navštíveny další turistické cíle - superlativy, které byly otištěny v brožurě 100 turistických superlativů (vydané v roce 2010 za podpory z Cíle 3 DF) Muzeum cínových figurek Kulmbach, pevnost Rosenberg, Muzeum skleněných flakonů Kleintettau, škola paličkování Nordhalben. Sobotní společné večere 2. 5. se zúčastnil také zemský rada z Kronachu p. Oswald Marr. Jednalo se již o třetí ročník cesty do Bavorska. Dle ohlasů účastníků bychom rádi pokračovali v této tradiční cestě na úřady a turistické superlativy v Bavorsku i v Sasku/Durynsku.

### **5.5 Německé pohraniční regiony se prezentují v Lipsku**

Německá euregia sdružená v AGEG (Asociace evropských příhraničních regionů) se poprvé v říjnu prezentovala ve společném stánku na odborném veletrhu pro regionální rozvoj „euregia 2012“ v Lipsku.

Paralelně zorganizovalo EUREGIO EGRENSIS pracovní sdružení Bavorsko, rovněž v Lipsku, workshop na téma „Evropské seskupení pro územní spolupráci – ESÚS“. Akce s velmi dobrou návštěvností se zúčastnilo více než 40 zástupců z německých a sousedních příhraničních regionů, aby se z první ruky informovali o nejnovějších zkušenostech s tímto evropským právním instrumentem. Přednášky workshopu na téma ESÚS jsou k dispozici na domovské stránce Euregia: [www.euregio-egrensis.de](http://www.euregio-egrensis.de).

### **5.6 Jednání Česko – bavorské pracovní skupiny ve Furth im Waldu**

Česko-bavorská pracovní skupina pro přeshraniční spolupráci, založená v roce 1990 slavila na svém 20. jednání ve Furth im Waldu ve dnech 18. - 19. dubna jubileum. Schůzky, kterou řídila státní ministryně Emilia Müller a český velvyslanec JUDr. Rudolf Jindrák, se zúčastnili



zástupci bavorských a českých ministerstev, průmyslových a obchodních komor a dále řemeslných komor, EUREGIO EGRENSIS zastupovali jednatele Harald Ehm a Lubomír Kovář. Součástí programu byla také pódiová diskuze na otázky regionální přeshraniční spolupráce. Za EUREGIO EGRENSIS se zúčastnili zemský rada Simon Wittmann, viceprezident bavorského pracovního sdružení a starosta František Čurka, prezident EE, pracovního sdružení Čechy. Státní ministryně Müller při této příležitosti informovala o plánovaném setkání na Zastoupení Bavorska v Bruselu, na kterém budou předneseny požadavky z regionální úrovně před Evropskou komisí (viz výše).

## 5.7 Bavorsko-česká Euregia se prezentují v Českém Krumlově



„Den evropské spolupráce“ 21. září byl v celé Evropě příležitostí k pořádání akcí pro veřejnost zaměřených na Evropu. Náměstek českého ministra pro místní rozvoj, ing. Michal Janeba, společně se zástupci Bavorského státního ministerstva pro hospodářství, infrastrukturu, dopravu a technologie slavnostně zahájil akční týden v Českém Krumlově. Při slavnostní akci v jižních Čechách byly dále představeny příkladné přeshraniční projekty podpořené z prostředků

programu Cíl3 Evropské unie pro česko-bavorské příhraničí (např. Česko-německá fotbalová škola). S projekty se tak mohla seznámit široká veřejnost.

Při této příležitosti se v Českém Krumlově prezentovala také obě česko-bavorská Euregia. Na fotografii je český náměstek ministra pro místní rozvoj ing. Michal Janeba (uprostřed vzadu), vedoucí odboru přeshraničních programů na českém ministerstvu pro místní rozvoj RNDr. Jiří Horáček (vpravo) a ministerský rada z Bavorského ministerstva hospodářství Matthias Herderich (2. zleva) společně se zástupci EUREGIA EGRENSIS a Euregia Bavorský les – Šumava před jejich informačním stánkem.

## 5.8 V Bruselu ve věci podpory

„Evropská komise chce od roku 2014 i nadále rozšiřovat podporu přeshraniční spolupráce v Evropě“, s touto dobrou zprávou bavorské ministryně pro evropské záležitosti Emilie Müller se vrátili zástupci EUREGIA EGRENSIS z Bruselu. Při setkání na Zastoupení Bavorska, na které byla pozvána všechna bavorská Euregia se svými českými a rakouskými partnery, se jednalo o úpravu takzvané „Evropské územní spolupráce“ pro období 2014 až 2020.



Za EUREGIO EGRENSIS cestovali do hlavního města Belgie zemský rada Dr. Karel Döhler z Wunsiedelu, místostarosta Chebu Michal Pospíšil, dále oba jednatele Lubomír Kovář (Čechy) a Harald Ehm (Bavorsko). Diskuse se zúčastnili mj. také europoslanci Monika Hohlmeier z Horních Franků a Albert Deß z Horní Falce a dále zástupci Evropské komise, Bavorské státní kanceláře a ministerstva hospodářství.

Pokračováním podpory by mohla úspěšná práce Euregií dostat nový impuls, miní státní ministryně Müller. Pro nadcházející dotační období požadovali zástupci Euregia dostatečnou obsahovou flexibilitu pro témata, která budou

Na pozvání státní ministryně Emilie Müller (uprostřed) se setkali zástupci Euregií k výměně názorů na Zastoupení Bavorska v Bruselu. Za EUREGIO EGRENSIS se schůzky zúčastnili: Harald Ehm (3. zleva), místostarosta Michal Pospíšil (5. zleva), zemský rada Dr. Karl Döhler (6. zleva) a Lubomír Kovář.

způsobila pro podporu a zjednodušení procesu předkládání žádostí a dále také kontrolních procesů.

## 5.9 Bavorsko-český výměnný školní rok

Dr. Birgit Seelbinder, prezidentka bavorského pracovního sdružení EUREGIA EGRENSIS, přivítala koncem září v rámci slavnostního večera 23 nových českých hostujících studentek a studentů, kteří ve školním roce 2012/13 navštěvují různá gymnázia v Horních Francích a v severní části Horní Falce. Konzul Vladimír Krňávek z Generálního konzulátu České republiky v Mnichově a František Čurka, prezident českého pracovního sdružení Euregia, vyzdvihli ve svých projevech velkou hodnotu zahraničního pobytu. U příležitosti Evropského dne jazyků byl večer zakončen česko-německou jazykovou animací.

Bavorské pracovní sdružení EUREGIA EGRENSIS realizuje Výměnný školní rok od roku 1996/97 na vlastní finanční zodpovědnost a umožňuje českým studentům pobyt na gymnáziích v Horních Francích a v severní části Horní Falce. Česko-německý fond budoucnosti a Bavorská státní kancelář podporují projekt od začátku.

**Připravuje se nová publikace** - V loňském roce proběhla první evaluace projektu „Bavorsko-český výměnný školní rok v EUREGIU EGRENSIS“. Bývalí hostující studenti ročníků 1996/97 až 2010/11 odpovídali v rámci ankety na otázky ohledně svých zkušeností s výměnným školním rokem. Výsledky byly vyhodnoceny a představeny formou dvojjazyčné publikace. Ta poslouží všem zúčastněným – především školám a poskytovatelům příspěvků – jako možnost dlouhodobého zhodnocení tohoto projektu a jako základ pro jeho budoucí vývoj.

## 6. CÍL 3 - 2007-13

EUREGIO EGRENSIS zahájilo v roce 2008 administraci **Dispozičního fondu CÍL 3** (bavorská hranice). V roce 2012 proběhla tři zasedání Regionálního řídicího výboru, který rozhodoval o podpoře projektů, vedoucích k rozvoji česko-bavorské spolupráce.

V roce 2012 bylo celkem schváleno **23 projektů** za celkem **233 316,55 €**.

Proplaceno bylo **246 930,50 €** za **36** úspěšně realizovaných projektů.

EUREGIO EGRENSIS plnilo i úlohu administrátora ve **Fondu malých projektů CÍL 3** (saská hranice), který byl vyhlášen v dubnu 2009. Zde se konalo pět zasedání Lokálního řídicího výboru. V roce 2012 bylo celkem schváleno **28 projektů** za celkem **281 170,75 €**.

Proplaceno bylo **202 024,55 €** za **21** úspěšně realizovaných projektů.

### **EUREGIO EGRENSIS schvaluje prostředky na přeshraniční projekty**



Česko-bavorský Regionální řídicí výbor EUREGIA EGRENSIS pro Dispoziční fond schvaloval na svém setkání v září více než 21 malých přeshraničních projektů pro česko-bavorské příhraničí. Tohoto jednání RŘV se jako hosté zúčastnili významní zástupci státu, a to RNDr. Jiří Horáček z Ministerstva pro místní rozvoj České republiky, JUDr. Jana Andrášová z Bavorského státního ministerstva pro hospodářství, infrastrukturu, dopravu a technologie a dále Jochen Uebelhoer z Vládního úřadu Horní Franky.

Prostřednictvím prezidenta, člena prezidia a jednatele je EUREGIO EGRENSIS zastoupeno na saské i bavorské hranici v **Monitorovacím výboru CÍL 3**, který rozhoduje o podpoře velkých projektů.

Výroční zprávu sestavil:  
Ing. Lubomír Kovář  
Jednatel sdružení EE